



УКРАЇНА

ІРПІНСЬКИЙ МІСЬКИЙ СУД КИЇВСЬКОЇ ОБЛАСТІ

вул. Мінеральна 7, м. Ірпінь Київської області, 08200, тел. (04597) 57-341, 56-596,
факс. (04597) 60-205, код ЄДРПОУ 26268119

31.07.2023 р.
№ 367/4599/22

Офіс Генерального прокурора
03150, м. Київ, вул. Різницька, 13/15

В зв'язку з розглядом кримінальної справи № 367/4599/23 просимо Вас розмістити в мережі Інтернет на офіційному веб-порталі Офісу Генерального прокурора оголошення наступного змісту:

«Ірпінський міський суд Київської області викликає у якості обвинуваченого Пілантова Павла Дмитровича, 17.09.1996 року народження для розгляду кримінального провадження внесеному до ЄРДР за № 12022000000000608 від 08.07.2022 року стосовно Пілантова Павла Дмитровича, 17.09.1996 року народження у вчиненні кримінального правопорушення, передбаченого ч. 1 ст. 28, ч. 1 ст. 438 КК України - порушення законів та звичаїв війни, що передбачені міжнародними договорами, згода на обов'язковість яких надана Верховною Радою України, вчинене без попередньої змови групою осіб та повідомляє, що підготовче судове засідання відбудеться 22.09.2023 о 10 год. 30 хв. в приміщенні Ірпінського міського суду Київської області за адресою: Київська область, місто Ірпінь, вул. Мінеральна, 7. У разі неявки обвинуваченого до суду дане оголошення вважається належним повідомленням, а кримінальне провадження буде здійснюватися за відсутністю обвинуваченого в порядку спеціального судового провадження. Суддя Карабаза Н.Ф.»

Переклад російською мовою:

«Ирпенский городской суд Киевской области вызывает в качестве обвиняемого Пилантова Павла Дмитриевича, 17.09.1996 года рождения для рассмотрения уголовного производства внесенного в ЕРДР по № 12022000000000608 от 08.07.2022 года в отношении Пилантова Павла Дмитриевича, 17.09.1996 года рождения в совершении уголовного правонарушения, предусмотренного ч. 1 ст. 28, ч. 1 ст. 438 Уголовного кодекса Украины – нарушение законов и обычаев войны, предусмотренных международными договорами, согласие на обязательность которых было дано Верховной Радой Украины, совершенное без предварительного сговора группой лиц и сообщает, что подготовительное судебное заседание состоится 22.09.2023 года о 10ч. 30мин. в помещении Ирпенского городского суда Киевской области по адресу: Киевская область город Ирпень, ул. Минеральная, 7. В случае неявки обвиняемого в суд, данное объявление считается надлежащим уведомлением, а уголовное производство будет совершаться в отсутствие обвиняемого в порядке специального судебного производства. Судья Карабаза Н.Ф.»

Суддя Ірпінського міського суду
Київської області

Н.Ф. Карабаза